सरकार/GOVERNMENT OF INDIA अंतरिक्ष विभाग/DEPARTMENT OF SPACE

यू.आर. राव उपग्रह केन्द्र U.R. RAO SATELLITE CENTRE

निर्माण व अनुरक्षण समूह/CONSTRUCTION AND MAINTENANCE GROUP एच.ए.एल. एयरपोर्ट रोड, बेंगलूरु / H.A.L. AIRPORT ROAD, BENGALURU-560 017.

(फोन-/Phone -080 2508 4168, 4175, 4170 फैक्स / Fax: 080 2508 4155)

ईनिविदा नोटिस सं- /E- Tender Notice No:

URSC/C and MG/ACMD/0034/ETN-02/2024-25

दिनांक/Dated: 16.05.2024.

1. भारत के राष्ट्रपति की ओर से, निम्नलिखित कार्य हेतु बंद मद दर निविदाओं को आमंत्रित किया जाता है।

On Behalf of the President of India, sealed, item-rate tenders are invited for the following work.

क्र.सं.	विवरण/Description	ब्यौरा/Details
Sl. No		
1.	कार्य शीर्ष/Title of work	मुख्य परिसर, यू.आर.एस.सी. बैंगलोर-560017 के एम.आई.डी क्षेत्र में एसी डक्टिंग का पुन:अनुमार्गण
		/ Re-routing of AC ducting in MID Area at main campus, URSC, Bangalore-560017
2.	निविदा में दर्शाये अनुमानित लागत/ Estimated cost put to tender	₹. 8.42 लाख रुपये / ₹. 8.42 Lakhs
3.	कार्य आदेश के 15 वें दिन से महीनों में कार्य समाप्ति की अवधि/ Period of completion in months reckoned from the 15th day of date issue of work order.	90days / (03) Three Months
4.	अवधि, जिसमें निविदा दस्तावेज को डाऊनलोड किया जा सकता है।/Period during which the tender document can be downloaded.	दिनांक 17.05.2024 को 10.30 बजे से 30.05.2024 को 16.30 बजे तक From 10.30 Hrs on17.05.2024 to 16.30 Hrs on 30.05.2024
5.	बोली स्पष्टीकरण/ Bid clarifications	दिनांक 17.05.2024 को 11.00 बजे से दिनांक 31.05.2024 को 17.00 बजे तक From 11.00 Hrs 17.05.2024 to 17.00 Hrs on 31.05.2024
6.	बोली स्पष्टीकरण के लिए उत्तर देने की अंतिम तारीख /Last date of reply to bid clarification	दिनांक 03.06.2024 को 17.00 बजे तक Upto 17.00 Hrs on 03.06.2024
7.	निविदा प्राप्ति के लिए अंतिम दिनांक तथा समय/Last date and time for receipt of tenders.	दिनांक 10.06.2024 को 10.30 बजे तक Upto 10.30 Hrs on 10.06.2024
8.	निविदा खोलने के निर्धारित तारीख व समय/Due date and time of opening of tenders.	दिनांक 10.06.2024 को 11.00 बजे के बाद After 11:00 Hrs. on 10.06.2024
9.	अग्रिम धन निक्षेप/ Earnest money deposit (EMD)	₹.16,840/- (validity for 180 days/वैधता 180 दिनोंकेलिए)

2. अर्हता मानदंड / Eligibility Criteria :-एजेन्सी को निम्नलिखित मानदंड को पूरा करना होगा ।/The agency shall fulfil the following conditions.

क्र.सं.	योग्यता मानदंड/Eligibility Criteria	योग्यता हेतु दस्तावेजी	
Sl.		साक्ष्य/Documentary proof for the	
No		eligibility (स्व साक्ष्यांकित प्रतियों को	
		प्रस्तुत करना है)/ (To be scanned &	
		uploaded)	
a.	पिछले सात् सालों के दौरान, निम्नलिखित के	i. कार्य आदेश की प्रमाणित प्रति तथा कार्य	
	अनुसार संतोषजनक रीति से कार्य को पूर्ण करना	अनुभव को स्थापित करने हेतु संबंधित	
	है।/ Should have satisfactorily completed	प्राधिकारी द्वारा जारी किए गए समापन	
	the works as mentioned below during the	प्रमाण पत्र।/ Work orders and	
	last Seven years ending previous day of	completion certificates issued by	
	last date of submission of bids.	the authority concerned to	
	i.तीन समान कार्य जिसका प्रत्येक अनुमानित	establish work experience.	
	लागत 40 प्रतिशत से कम नहो (अर्थात ₹.3.37	ii. प्राईवेट पार्टी द्वारा जारी किए कार्यों के लिए	
	लाख रुपये)(या) / Three similar works	समापन प्रमाण पत्र, टी.डी.एस (स्रोत	
	each costing not less than 40% of the	पर कटौती की गए कर) प्रमाण पत्र।/	
	estimated cost (i.e., ₹. 3.37 lakhs) (or)	Completion certificates for works	
	ii. दो समान कार्य जिसका प्रत्येक अनुमानित	issued by Private parties shall be	
	लागत 60 प्रतिशत से कम नहो।(अर्थात ₹.5.05	supported by TDS (Tax Deducted at	
	लाख रुपये) (या) / Two similar works	Source) certificates.	
	each costing not less than 60% of the		
	estimated cost (i.e., ₹. 5.05 lakhs)		
	(or)		
	iii. एकं समान कार्य जिसका अनुमानित लागत 80		
	प्रतिशत से कम नहो।(अर्थात ₹.6.74 लाख		
	रुपये) /One similar work costing not		
	less than 80% of the estimated cost (i.e.		
	₹.6.74 lakhs)		
	Note:		
	i. समान कार्य का अर्थ		
		naving experience in execution of	
	"Providing/modification of AC Ducting /		
	ii. किए गए कार्यों के मूल्य को साधारण दर 7 प्रतिशत प्रतिवर्ष के वास्तविक कार्य मूल्य को		
	बढ़ाने पर वर्तमान लागत स्तर तक लाया जाएगा। जिसका परिकलन काम को पूरा करने की		
	तारीख से बोली के आवेदनों को प्राप्त करने के अंतिम तारीख तक किया जाएगा। /The		
	value of executed works shall be brought to current costing level by enhancing the actual value of work at simple rate of 7% per annum, calculated from the		
	date of completion to last date of subm	-	
	iii. उप संविदा के रूप में कार्य का निष्पादन उ		
	योग्य नहीं होंगे / Work executed as sub-contract or joint-venture will not merit		
	for eligibility/evaluation.		
b.	मात्र अनुरक्षण (ए.एम.सी.) कार्य हेतु लागू-पी.एफ. एवं पी.एफ. एवं ई.एस.आई. पंजीकरण की		
5.	ई.एस.आई. पंजीकरण होना चाहिए	प्रति	
	Applicable only to AMC works - Sh		
	have PF and ESI registration	2	
	-	•	

- 3. निविदा दस्तावेज ई- निविदा वेबसाइट www.tenderwizard.com/ISRO से डाऊनलोड किया जा सकता है। केवल निविदा दस्तावेजों को डाऊनलोड करने से निविदाकर्ता को बोली लगाने में भाग लेने हेतु योग्य नहीं माना जाएगा। निविदाकर्ता द्वारा अपलोड किये गये दस्तावेज को विभाग द्वारा तदंनतर, सत्यापित किया जाएगा। आवश्यकता को पूर्ण न करने पर, ऐसे प्रस्तावों को नकारा जाएगा।/The tender document may be downloaded from e-tendering website: www.tender wizard.com/ISRO. Downloading of tender documents alone will not make a tenderer eligible for participating in the bidding. The documents uploaded by the tenderers will be subjected to verification subsequently by Department. If found not meeting the requirement, such offers will be rejected.
- 4. (a) उपरोक्त अनुच्छेद 1 में विनिर्दिष्ट मूल्य के लिए बयाना जमा के साथ निविदाओं को, किसी भी अधिसूचित बैंक द्वारा जारी मांग रसीद जमा/साविध जमा रसीद के रूप में "लेखा अधिकारी, यू.आर. राव उपग्रह केंद्र, बेंगलूरू-560 017" (अथवा) किसी भी अधिसूचित बैंक द्वारा जारी बैंक गारंटी के रूप में (अथवा) निविदा दस्तावेज के भाग के रूप में संलग्न विस्तृत एस.ओ.पी. के अनुसार एन.टी.आर.पी. (भारतकोष) के जिरए प्रस्तुत करना होगा। बयाना जमा निविदाओं की प्राप्ति के नियत तारीख से 180 दिनों के लिए मान्य होगा। असफल निविदाकर्ता के लिए ई.एम.डी. के प्रतिदाय को विभाग द्वारा इलेक्ट्रानिकी रूप से किया जाएगा।/(a) Tenders should be accompanied with Earnest Money Deposit for value specified in Para 1 above, in the form of Deposit at call receipt / Term Deposit Receipt of any Scheduled Bank issued in favour of "Accounts Officer, U R RAO Satellite Centre, Bangalore-560017" (or) in the form of Bank guarantee issued by a Scheduled Bank (or) through NTRP (Bharatkosh) as per detailed SOP enclosed as part of Tender document. Earnest Money Deposit shall be valid for 180 days from the due date of receipt of tenders. Refund of EMD for unsuccessful tenderer will be made electronically by the Department.
 - (b) एम.एस.एम.ई यूनिट जो निविदा मूल्य/ई.एम.डी के छूट का दावा करते हैं को एम.एस.एम.ई उद्योग आधार ज्ञापन या जिला उद्योग केंद्र (डी.आई.सी.) खादी व उद्योग बोर्ड (के.वी.आई.बी.) / कॉर बोर्ड / राष्ट्रीय लघु उद्योग आयोग (एन.एस.आई.सी.)/हस्तशिल्प और हथकरधा निदेशालय या एम.एस.एम.ई. मंत्रालय द्वारा निश्चित किसी भी अन्य संस्था द्वारा जारी पंजीकरण प्रमाणपत्र प्रस्तुत करें। / (b) The MSME units claiming exemption of Tender cost / EMD should submit MSME UDYOG ADHAR MEMORANDUM or registration certificate issued by District Industries Centre (DIC) / Khadi & Industries board (KVIB)/ Coir board/ National Small Industries Commission (NSIC)/ Directorate of Handicrafts and handlooms or any other body specified by Ministry of MSME. The memorandum/certificate shall be valid as on due date/extended due of the tender.
- 5. निविदाओं को समूह निर्देशक, निर्माण व अनुरक्षण समूह, यू.आर. राव उपग्रह केन्द्र, एचएएल एयरपोर्ट रोड, बैंगलूरु 560017 (दूरभाष: 080 2508 4175/4168/4170, फैक्स: 080 2508 4155) के कार्यालय में उपरोक्त पैरा 1 में निर्धारित दिनांक व समय पर खोला जाएगा। /Tenders will be opened at the Office of the Group Director, Construction and Maintenance Group, U. R. RAO SATELLITE CENTRE, HAL AIRPORT ROAD, BENGALURU 560 017 (Ph: 080 250841/ 4175/ 4168; Fax: 080 25084155) on the stipulated date and time specified in Para 1 above.
- 6. (a) ईएमडी के मूल यंत्र को समूह निदेशक, निर्माण व अनुरक्षण समूह के कार्यालय को निविदा निर्धारित दिनांक को या उससे पहले एवं निविदा खोलने के समय प्रस्तुत करना होगा। यदि वैध ईएमडी निविदा खोलने के निर्धारित दिनांक तथा समय के पहले प्राप्त नहीं हो तो निविदा प्रस्ताव

संक्षेप में अस्वीकृत माना जा सकता है। / (a) Original instrument of EMD shall be submitted to the Office of the Group Director, Construction and Maintenance Group on or before due date and time of opening of tender. If valid EMD is not received on or before due date and time of opening of tender, the tender offer shall be summarily rejected.

- (b) एम.एस.एस.ई यूनिट जो निविदा मूल्य/ई.एम.डी के छूट का दावा करते हैं को एम.एस.एम.ई उद्योग आधार ज्ञापन की प्रति की सत्यापित हार्ड कॉपी या उपरोक्त अनु-4 (बी.) में उल्लिखित पंजीकरण प्रमाण पत्र प्रस्तुत करना होगा। उपरोक्त ज्ञापन/प्रमाण पत्र की हार्ड कॉपी को निविदा के खोलने हेतु निर्धारित तिथि और समय तक समूह निदेशक, निर्माण और अनुरक्षण समूह के कार्यालय में प्रस्तुत करना होगा। यदि हार्ड कॉपी निविदा के खोलने की निर्धारित तिथि और समय से पहले प्राप्त नहीं होती है। तो निविदा प्रस्ताव सरसरी तौर पर अस्वीकार किया जाएगा। / (b) The MSME units claiming exemption of Tender cost/ EMD should submit attested hard copy of MSME UDYOG ADHAR MEMORANDUM or registration certificate as indicated in para 4 (b) above. The hard copy of above memorandum/ certificate shall be submitted to the Office of the Group Director, Construction and Maintenance Group on or before due date and time of opening of tender. If hard Copy is not received on or before due date and time of opening of tender, the tender offer shall be summarily rejected.
- 7. खोलने के नियत तारीख पर, ऎसे निविदाकर्ता के तकनीकी या वाणिज्यिक बोली, जिसने वैध ई ए डी को प्रस्तत किया है. उसे ही खोला जाएगा। निर्धारित खोलने के दिनांक पर केवल वैध अग्रिम धन निक्षेप/ प्रस्तुत करने वाले निविदाकर्ताओं की तकनीकी व वाणिज्यिक बोली को खोला जाएगा। तकनीकी व वाणिज्यिक बोली को खोलने पर, आगे विस्तृत छानबीन /मूल्यांकन किया जाएगा। तकनीकी – वाणिज्यिक बोलियों के मुल्यांकन के दौरान, निविदाकर्ता द्वारा प्रस्तुत किए गए दस्तावेजों को विस्तृत रुपसे छानबीन की जाएगी। यदि कोई भी निविदा, योग्यता मानदंड को पूर्ण न करते हुए पाए जाने पर इसे उस चरण पर अस्वीकृत किया जाएगा। तथा ऐसे प्रस्ताव को आगे की प्रक्रिया हेत् विचार नहीं किया जाएगा। ऐसे निविदाकर्ताओं की मुल्य बोली, जिसको छानबीन के दौरान तथा तकनीकी मूल्यांकन के दौरान योग्य माना गया है को पृथकरुप से निविदा प्रक्रिया / विनिर्दिष्ट दिनांक को खोला जाएगा (अई बोलीदारों को समय पर सूचना देने के साथ) तथा आगे कार्यवाही की जाएगी।/ On the due date of opening, the Technical & Commercial bid of those tenderers who furnished valid EMD only will be opened. On opening of Technical & commercial bid, further detailed scrutiny / evaluation will be carried out. During the evaluation of techno - commercial bids, the documents furnished by the tenderers will be scrutinized in detail. Any tender, found as not fulfilling the eligibility criteria will be rejected at this stage and such offers will not be considered for further processing. The price bid of only those tenderers who have been qualified during the scrutiny and technical evaluation will be opened separately on a specified date (with due intimation to the qualified bidders) and further processed, as per tender procedure/ stipulations.
- 8. सफल ठेकेदार का बयाना धन को निष्पादन गारंटी में परिवर्तित किया जाएगा। कार्य के समापन पर, उसे सुरक्षा जमा में परिवर्तित किया जाएगा। अग्रिम धन की अदायगी हेतु रियायत मामलों में, स्वीकृति / कार्य आदेश की प्राप्ति पत्र पर तत्काल प्रस्तुत किए जानेवाले निविदा के अनुमानित लागत के 2 प्रतिशत पर निष्पादन गारंटी को प्रस्तुत करना होगा।/Earnest Money of the successful contractor will be converted into Performance guarantee. On completion of the work, the same will be converted as security deposit. In cases of exemption for payment of Earnest money, separate performance guarantee at 2% of the

- estimated cost put to tender to be submitted immediately on receipt of letter of acceptance / work order.
- 9. इच्छुक निविदाकर्ता, निविदा प्रस्तुत करने के पहले समूह निदेशक, सी.एम.जी / इंजीनियर एसजी/ इंजीनियर एसएफ/इंजीनियर-एसई/ इंजीनियर एस डी की पूर्वानुमित से स्थल का निरीक्षण कर सकते हैं। / Intending tenderers may inspect the site before submitting the tenders, with the prior permission of Group Director, CMG/ Head CMG / Engineer-SG/ Engineer SE/ Engineer SD.
- 10. भारत के राष्ट्रपति की ओर से निविदा स्वीकृत करने वाले प्राधिकारी न्यूनतम या कोई भी निविदा को स्वीकृत करने हेतु बाध्य नहीं है तथा किसी भी कारण न देते हुए प्राप्त किए निविदाओं को या सभी निविदाओं को अस्वीकृत करने का अधिकार है। सभी निविदाएँ जिनमें निर्धारित किसी भी शर्त पूरा नहीं किया गया है या निविदाकर्ता द्वारा प्रस्तुत सशर्ते : रियायत सहित कोई शर्तो को संक्षेप रुप में अस्वीकृत माना जाएगा। / The Tender accepting authority on behalf of President of India is not bound to accept the lowest or any other tender and reserves the authority to reject any or all the tenders received without assigning any reason. All tenders in which any of the prescribed condition is not fulfilled or any condition including that of conditional rebate is put forth by the tenderer shall be summarily rejected.
- 11. भारत के राष्ट्रपति की ओर से निविदा प्राप्त करने वाले प्राधिकारी कार्य आदेश की जारी करने के पहले कार्य कीमात्रा की संभावना को बदलने या कम करने का अधिकार भी प्राप्त है तथा निविदाकर्ता इस विषय पर कोई भी तरह का दावा नहीं कर सकता है। / The tender accepting authority on behalf of President of India also reserves the right to alter the scope/or reduce quantum of work before issue of work order and the tenderer shall not have any claim what so ever on this account.
- 12. भारत के राष्ट्रपति की ओर सेपूर्ण निविदा या निविदा के किसी भी भाग को स्वीकृत करने का अधिकार है तथा निविदाकर्ता कोट किया गया दर पर उसे निष्पादित करने के लिए बाध्य है। / The tender accepting authority on behalf of President of India reserves the right of accepting the whole or any part of the tender and the tenderer shall be bound to perform the same at the rate quoted.
- 13. निविदा के संबंध में प्रत्यक्ष या परोक्ष रूप में प्रचार करना सख्त मना है तथा निविदाकर्ता द्वारा प्रस्तुत निविदाएँ अस्वीकृत करने योग्य होंगे। / Canvassing directly or indirectly, in connection with tender is strictly prohibited and the tenders submitted by the contractors who resort to canvassing will be liable for rejection.
- 14. निविदा प्राप्त करने वाले प्राधिकारी समय पर सरकार की नितियों के अनुरुप प्रस्तावों को मान्यता देने का विकल्प रखता है। / The tender accepting authority reserves the option to give preferences to the offers in accordance with the policies of the Government from time to time.
- 15. ठेकेदार, जिसका रिश्तेदार केन्द्र के ऐसे विशेष प्रभाग जो निविदाओंको देने या कार्यान्वयन करने के लिए उत्तरदायी है, में कार्य के लिए निविदा प्रस्तुत करने हेतु अनुमित नहीं दी जाएगी। उसको किसी भी रीति में अपने साथ काम करने वाले लोगों के नाम या अपने द्वारा नियुक्त लोगों के नाम तथा अंतरिक्ष विभाग में किसी राजपत्रित अधिकारी के निकट संबंधी की सूचना देनी होगी। ठेकेदार द्वारा इन शर्तों का पालन न करने पर निविदा को अस्वीकृत या रद्द किया जा सकता है। / The contractor shall not be permitted to tender for works in the Division of that particular Centre of the Department responsible for award and execution of

contracts for which his/her near relative is working. He/ She shall also intimate the names of persons who are working with him in any capacity or are subsequently employed by him and who are near relatives to any Gazetted Officer in the Department of Space. Any breach of this condition by the contractor would render him liable for rejection of tender or cancellation of contract.

- 16. निविदा, उपरोक्त पैरा 1 में विनिर्दिष्ट निविदा की प्राप्ति के निर्धारित दिनांक से 120 दिनों की न्यूनतम अविध के लिए मान्य होगा। यदि कोई निविदाकर्ता वैधता अविध के अंदर प्रस्ताव वापस लेता है या निविदा के शर्तें और नियम में कोई आशोधन करता है जो विभाग को अस्वीकृत है तो बिना किसी पूर्वाग्रह या समाधान दिए बगैर अग्रिम धन निक्षेप के 50 प्रतिशत को जब्त करने की स्वतंत्रता रखती है। आगे, निविदाकर्ता को कार्य के पुन: निविदा प्रस्तुत करने की प्रक्रिया में भाग लेने की अनुमित नहीं दी जाएगी। /The tender should be valid for minimum period of 120 days from the due date of receipt of the tender specified in Para 1 above. If any tenderer withdraws the offer within the validity period or makes any modifications in the terms and conditions of the tender which are not acceptable to the Department, the Government shall without prejudice to any other right or remedy, be at liberty to forfeit 50% (Fifty Percent) of the Earnest Money Deposit absolutely. Further, the tenderer shall not be allowed to participate in the re-tendering process of the work.
- 17. निविदा समाप्त करने पर सफल निविदाकर्ता के साथ एक करार किया जाएगा।/ On concluding the tender, an agreement shall be drawn with the successful tenderer's
- 18. इस NIT को इसरो वेबसाइट : www.isro.gov.in में भी प्रदर्शित किया गया है।/This NIET is also displayed in ISRO web site : www.isro.gov.in

Sd/-समूह निदेशक, सी व एम जी. / Group Director